

The *Passion* of the Christ

Mel Gibson's film, *The Passion of the Christ*, resurfaces several age-old questions: "*Who killed Jesus the Messiah?*" and "*Why?*" and "*Was it really Jesus?*" Could it be that some people are rethinking the answers or considering them openly for the first time? In this article we want to address these questions in reverse order.

Was Christ killed?

Did Jesus really die on the cross?

Some object to The Passion account on the grounds that it is inconsistent with God's ways. They believe Jesus was the Messiah but deny that he died and rose again from the dead. Further, they do not understand how the death of Jesus could save anyone else: "How could God allow such a holy prophet to be killed by unholy men? Wouldn't God rescue the Prophet somehow?" These are very good questions. Yes, God did rescue Jesus – and how glorious his rescue! But first Christ had to die and take away the sins of the world. This theme is woven into the very fabric of Holy Scripture from beginning to end; to remove it is to destroy the integrity of God's Word. The work of Christ is shown throughout the Book to triumph over the shame of sin and death. Praise be to God! All the prophets before Christ testified to this. As God revealed more to them over time, they added to the details of who the Messiah would be and what he would do. They consistently predicted his sufferings and his glories that would follow.

Even Jesus' disciples rejected the prophecies of his death.

So he had to rebuke them and correct their thinking. The gospel says that Jesus told his disciples that he must suffer many things, and be killed, and on the third day be raised to life. Once Peter took him aside and began to rebuke him: "Never, Lord!" he said. "This shall never happen to you!" And Jesus said to Peter, "Get behind

me, Satan! You are a stumbling block to me; you do not have in mind the things of God, but the things of men." Then, on the day of his resurrection Jesus walked with two other disciples and rebuked them for their despair. "How foolish you are, and how slow of heart to believe all that the prophets have spoken! Did not the Christ have to suffer these things and then enter his glory? And beginning with Moses and all the Prophets, he explained to them what was said in all the Scriptures concerning himself." So we see that Christ's death was revealed to the prophets and foretold long ago. One can argue, perhaps, that Jesus was not the Messiah. But to argue that he was replaced on the cross ignores the prophecies and the historical record.

The question of "Why?" can be answered together with the question, "Who really killed Christ?"

In *The Passion of the Christ* the camera shows Gibson himself holding the nail about to pierce the hand of Jesus the Messiah. Part of the producer's intent was to personally accept the guilt for the death of this sinless man and to show that every person is responsible for the death of the Messiah. Why? "Because all have sinned and fall short of the glory of God." (Romans 3:23) Jesus died for the sins of all who repent and believe. His blood screams out that God has the right to uphold His honor and send us to hell for our rebellion! But God looks to the sacrifice of Jesus and sends messengers of peace to the very ones whose sins have outraged Him.

But who **really** killed Christ? We have not fully answered this question yet. The gospel states that the enemies of Jesus did only what God had planned, but it was hidden from them. During his interview with Jesus, the Roman Governor, Pilate, said, "Don't you realize I have power either to free you or to crucify you?" Jesus answered, "You would have no power over me if it were not given to you from above." Ultimately, then, it was God Who killed Christ! Is this blasphemy? No! It is this very truth that has opened my eyes to God's mercy through Christ. The Torah reveals in Isaiah's prophecies that his suffering was for my salvation and yours, if we believe: "He was pierced for our transgressions, he was crushed for our iniquities; the punishment that brought us peace was upon him, and by his wounds we are healed. We all, like sheep, have gone astray, each of us has turned to his own way; and the LORD

has laid on him the iniquity of us all." (53:5-7). Once Jesus told his disciples, "I am the good shepherd. The good shepherd lays down his life for the sheep . . . No one takes it from me, but I lay it down of my own accord. I have authority to lay it down and to take it up again." The life of Jesus was not forcefully taken from him; he offered it freely!

The purpose of Christ's death was to absorb the wrath of God for us who believe.

Otherwise, friends, we would all be immeasurably shamed and condemned before a holy God! "There is none righteous, not even one . . ." We are without hope who trust in our own goodness to win favor with God. Impossible! And we know that God will not show mercy without justice. But it is written that "God demonstrated his love toward us in that, while we were yet sinners [hopelessly shamed], Christ died [honoring GOD] for us." What greater demonstration of God's perfect justice and mercy could there be? Further, what appeared to be Christ's defeat was actually his greatest victory! This movie, like the historical Gospel itself, seeks not to condemn anyone in particular but condemns everyone alike. And it shows the amazing, saving grace and love of God for the whole sinful world. Every sinner who remembers that scene on the cross should hear Christ say, "Father, forgive them!"

Each person's eternal destiny depends upon his viewpoint of this event. Those who admit their shame and need of a Savior, and trust in Jesus' sacrifice, are forgiven, delivered from wrath, and reconciled to God. But those who scoff, and ignore the saving power in the death of Christ, do not find favor with God. Instead, they remain in their dishonoring sin and shame under the just judgment of God, like a man bitten by a serpent who refuses the antidote.

What about you? If you believe this and seek to honor God in Jesus, you can be freed from the torment of your shame. He is honored when you trust in Him. His grace – that is his generous good will to bless you, and his infinite power to do that – will take away your sins and give you eternal life.

معنى الآم المسيح

أحيا فيلم ميل غيبسون "آام المسيح" أسئلة قديمة: من قتل المسيح؟ ولماذا؟ أو حقاً كان هذا المسيح؟ أهل من الممكن أن البعض قد أعادوا التفكير في هذه الأسئلة؟ أو ربما الآن يريدون مناقشة هذه المواضيع علانية. نريد من خلال هذه النبذة الإجابة على هذه الأسئلة بترتيب عكسي.

1. هل قُتل المسيح؟ هل مات يسوع فعلاً على الصليب؟

يعترض البعض على قصة آام المسيح وموته على أساس أنها تتعارض مع طرق الله في معاملته مع البشر. يؤمنون أن يسوع هو المسيح ولكن ينكرون أنه مات وقام من الأموات. لا يفهمون كيف أن موت يسوع يمكن أن يخلص أي شخص آخر!

كيف يسمح الله لأشخاص أشرار أن يقتلوا نبيه المقدس؟ أما كان الله قادر على إنقاذه؟

نعم، الله أنقذ يسوع وما أعظم الطريقة التي أنقذه بها. ولكن كان يجب على المسيح أن يموت أولاً ويحمل آام العالم. هذا الموضوع منسوج في كل جزء من أجزاء الكتاب المقدس عدم قبول هذه الحقيقة يعني الشك في مصداقية كلمة الله. عمل المسيح، نصرته على الخطية والموت مدون في كل الكتاب المقدس. كل الأنبياء تنبأوا عن هذا الحدث قبل مجيء المسيح بينما كان الله يكشف لهم أكثر فأكثر تفاصيل هوية المسيح والعمل الذي سوف يقوم به ولهذا السبب تنبأوا عن مجيء المسيح وموته والأمجاد التي ستنتج.

نعلم أن هذا الأمر يصعب قبوله. حتى تلاميذ يسوع رفضوا نبوات موته. لهذا السبب وبخهم وصحح أفكارهم. يقول الإنجيل من ذلك الوقت فصاعداً بدأ يسوع يخبر تلاميذه أنه يجب أن يمر بالآام كثيرة وفي النهاية يُقتل ولكن في اليوم الثالث يقوم من الموت. أخذه بطرس مرةً اليه وابتدأ ينتهره قائلاً: "حاشاك يا رب لا يكون لك هذا" أما يسوع أجابه قائلاً: "إذهب عني يا شيطان أنت معثرة لي لأنك لا تهتم بما لله ولكن بما للناس" ثم في يوم قيامته مشى يسوع مع تلميذين آخرين ووبخهم على حيرتهم قائلاً: "أيها الغيبان والبطينا القلوب في الإيمان بجميع ما تكلم به الأنبياء أما كان ينبغي أن

المسيح يتألم بهذا ويدخل إلى مجده؟" ثم ابتدأ من موسى ومن جميع الأنبياء يفسر لهما الأمور المختصة به في جميع الكتب.

بهذا نرى أن موت المسيح أمر تنبأ عنه الأنبياء منذ وقت طويل التاريخ أيضاً يشهد عن هذا الحدث بأدلة لا تقبل الشك ربما البعض يقول أن يسوع لم يكن المسيح المنتظر كما يدعي البعض ولكن هذا الإدعاء لا يأخذ بعين الإعتبار النبوات التي تمت في صلبه وأيضاً يتجاهل الحقائق التاريخية التي شهدت لهذا الحدث. حل الله الوحيد للتبرير الإنسان دائماً تمحور حول النبوات التي شهدت عن مجيء المسيح لكي يخلصنا من سلطان الخطية والموت ويهبنا الحياة ويصلحنا مع الله

2. السؤال "لماذا؟" يمكننا الإجابة على هذا السؤال بالسؤال التالي: "من قُتل المسيح؟"

في فيلم آام المسيح نرى يدان ميل غيبسون نفسه تسمران يدا المسيح هدف الخرج من ذلك قبول الذنب شخصياً لموت هذا الشخص البار ولإظهار كل شخص مسؤول عن موت المسيح. لماذا؟ "لأن الجميع أخطأ وأعوزهم مجد الله." يسوع المسيح مات لغفران خطايا كل من يؤمن ويتب. دم المسيح يعطى حق الله بارسالنا لجهنم النار بسبب عصياننا ولكن رغم خطايانا ينظر الله للصليب وذبيحة المسيح ويرسل رسل السلام لأشخاص أغضبوا الله بخطاياهم.

لكن من فعلاً قُتل المسيح؟

حتى الآن لم نجب على هذا السؤال تماماً. بصرح الإنجيل أن أعداء المسيح فعلوا فقط ما خطته الله، ولكن كان هذا مخفي عنهم. خلال مقابلته مع المسيح سأل الحاكم الروماني المسيح: "ألا تعلم أن لي سلطان أن أطلقك ولي سلطان أن أصليبك." أجاب المسيح: "ليس لك سلطان علي إن لم تطعني من فوق." أخيراً الله هو المسؤول الأول عن قتل المسيح. هل هذا كفر؟ طبعاً لا! إنها الحقيقة التي فتحت عيني لأرى رحمة الله من خلال المسيح. نبوات التورات تعلن أن الآمه كانت من أجل خلاصي وخلاصك إن كنت تؤمن: "وهو مجروح لإجل معاصينا ومسحوق لإجل آثامنا تأديب سلامنا عليه وبحبره شفيئنا. كلنا كغنم ضللنا ملنا كل واحد إلى طريقه والرب وضع عليه إثم جميعنا." (أشعيا 53:7-5) المسيح لم يمتم جبراً بل مشيئته كانت مطابقة تماماً لمشيئة الأب. في إحدى المرات قال المسيح

لتلاميذه "أنا هو الراعي الصالح والراعي الصالح يبذل نفسه عن الخراف... ليس أحد يأخذها مني بل أضعتها أنا من ذاتي، لي سلطان أن أضعتها ولي سلطان أن أخذها أيضاً." المسيح وضع حياته من أجلنا طوعاً.

هدف موت المسيح كان ليحول غضب الله عنا، نحن الذين نؤمن وإلا لكانا

نستحق دينونة الله القدوس. "لأنه ليس من يعمل صلاح ليس ولا واحد... كل من يسعى للحصول على رضى الله متكلاً على أعماله الحسنة هو شخص بدون أمل أو رجاء. نعلم أن رحمة الله وعدله لا يتناقضان. مكتوب: "ولكن الله بين محبته لنا لأنه ونحن بعد خطاة مات المسيح لإجلنا." ما أعظم الطريقة التي أظهر فيها الله رحمته وعدله! وما أعتبره أعداء المسيح هزيمة كان بالحقيقة أعظم انتصار.

فيلم آام المسيح مطابق للإنجيل تماماً، يسعى لا لإدانة أحد معين بل إدانة

الجميع بالتساوي. وأيضاً يظهر نعمة ومحبة الله لجميع العالم. كل آثم يتذكر المشهد على الصليب ينبغي أن يسمع المسيح يقول: "أغفر لهم يا أبنا." نظرتك لهذا الحدث تحدد مصيرك الأبدي. كل من يعترف بخطايا وحاجته لمخلص ويؤمن بذبيحة المسيح ينال غفران الخطايا وينجو من دينونة الله. ولكن من يستهزئ ويتجاهل عمل المسيح وقوة خلاصه لن يجد نعمة لدى الله بل بالحرى يبقى في عاره وآثامه تحت دينونة الله. شخص كهذا يشبه رجل لسعته حية سامة وهو يرفض أخذ العلاج.

"من قُتل المسيح" ماذا عنك؟

إن كنت بالحقيقة تسعى لكي تتحرر من آثامك وتريد إرضاء الله، أعلم أن الله يسر عندما تؤمن به. الله يريد أن يباركك بغناه اللا محدود بنعمة غنية. الله يريد أن غفر خطاياك ويعطيك حياة أبدية. اتبع المسيح كرب ومخلص، اقرأ الكتاب المقدس يومياً. ثق بكلام الله وتعهد على طاعته، كن في شركة دائمة مع مؤمنين آخرين لدراسة الكتاب المقدس وصلّي بانتظام. إن كان عندك أي سؤال بإمكانك الإتصال بنا على الرقم التالي

www.TaoandTawheed.com

www.Arabic-English-Tracts.com

Email: info@TaoandTawheed.com